

Italy-Florence: Industrial gases

OJ S 114/2018 16/06/2018

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Società Consortile Energia Toscana (C.E.T. s.c.r.l.)

Postal address: Piazza dell'Indipendenza 16

Town: Firenze

Postal code: 50129

Country: Italy

Contact person: Alessandro Malvezzi

For the attention of: Alessandro Malvezzi

E-mail: alessandro.malvezzi@consorzioenergiatoscana.it

Telephone: +39 055353888

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.consorzioenergiatoscana.it>

Address of the buyer profile: <https://start.toscana.it/>

Electronic access to information: <https://start.toscana.it/>

Electronic submission of tenders and requests to participate: <https://start.toscana.it/>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: Centrale di Committenza

I.3. Main activity

General public services

Other: Centrale di Committenza

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: Consorzio per lo sviluppo delle aree geotermiche (CO.SVI.G. s.c.r.l.)

Postal address: Via Tiberio Gazzei 89

Town: Radicondoli

Postal code: 53030

Country: Italy

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1.

Title attributed to the contract by the contracting authority

Procedura di gara aperta per l'affidamento in accordo quadro della fornitura di gas tecnici e miscele presso Sesta Lab svolta con modalità telematica

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Main site or place of performance: S.P. 35 km 2.7, 53030 Radicondoli (SI)

NUTS code ITI19 Siena

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with a single operator

Duration of the framework agreement

Duration in years: 4

Estimated total value of purchases for the entire duration of the framework agreement

Estimated value excluding VAT: 694 766,14 EUR

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Accordo quadro per la fornitura di gas tecnici e miscele presso Sesta Lab di proprietà del CoSviG s.c.r.l.

La procedura è divisa in 3 lotti:

- lotto 1: fornitura di monossido di carbonio gassoso compresso in carri bombolai,
- lotto 2: fornitura di gas tecnici e miscele,
- lotto 3: fornitura di gas criogenici.

Le tipologie delle forniture vengono dettagliate nella documentazione di gara e nelle specifiche tecniche di ogni lotto.

II.1.6. CPV code(s)

24110000 Industrial gases

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

L'importo totale dell'Accordo quadro è 694 766,14 EUR escluso gli oneri della sicurezza quantificati in 0,00 EUR e al netto di IVA come meglio dettagliato nel Disciplinare di gara.

L'importo a base di gara è:

Lotto 1: 203 288,30 EUR escluso gli oneri della sicurezza quantificati in 0,00 EUR e al netto di IVA;

Lotto 2: 241 530,64 EUR escluso gli oneri della sicurezza quantificati in 0,00 EUR e al netto di IVA;

Lotto 3: 249 947,20 EUR escluso gli oneri della sicurezza quantificati in 0,00 EUR e al netto di IVA.

Estimated value excluding VAT: 694 766,14 EUR

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: In corso di esecuzione dell'accordo quadro, ai sensi dell'art. 106, comma 1 del D.Lgs. n. 50/2016, qualora si rendesse necessario un aumento delle prestazioni fino a concorrenza del quinto dell'importo dell'accordo quadro, il CET potrà imporre all'appaltatore l'esecuzione alle stesse condizioni previste nell'Accordo quadro originario.

L'importo stimato della suddetta opzione è per i singoli lotti è il seguente:

Per il lotto 1 di complessivi 40 657,66 EUR, I.V.A. esclusa.

Per il lotto 2 di complessivi 48 306,156 EUR, I.V.A. esclusa.

Per il lotto 3 di complessivi 49 989,44 EUR, I.V.A. esclusa.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 48 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Lotto 1: fornitura di monossido di carbonio gassoso compresso in carri bombolai CIG: 7523838388;

1) Short description

Fornitura di monossido di carbonio gassoso compresso in carri bombolai.

2) CPV code(s)

24110000 Industrial gases

3) Quantity or scope

Fornitura di kg 40 000 monossido di carbonio gassoso compresso in carri bombolai.

Estimated value excluding VAT: 203 288,30 EUR

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

La tipologia di fornitura viene descritta nella Specifica tecnica.

Lot No: 2

Lot title: Lotto n 2: fornitura di gas tecnici e miscele; CIG 75238426D4

1) Short description

Fornitura di gas tecnici e miscele.

2) CPV code(s)

24110000 Industrial gases

3) Quantity or scope

Fornitura di:

1.00 Gas tecnici in carro in fase gassosa

1.01 Idrogeno compresso m3 80 000

1.02 Azoto compresso m3 15 000

2.00 Gas tecnici in bombola

2.01 Argon 5.0 m3 1 500
2.02 Argon 5.5 m3 1 500
2.03 Azoto 5.0 m3 1 500
2.04 Azoto 5.5 m3 1 500
2.05 Elio 5.0 m3 1 500
2.06 Elio 5.5 m3 1 500
2.07 Idrogeno 5.0 m3 1 500
2.08 Idrogeno 5.5 m3 1 500
2.09 Azoto tecnico in pacchi bombole m3 6 000
3.00 Miscele di gas in bombole
3.01 2 componenti in % cad 10
3.02 2 componenti in % tossico cad 10
3.03 2 componenti in ppm cad 10
3.04 2 componenti in ppm tossico cad 10
3.05 3 componenti in % cad 10
3.06 3 componenti in % tossico cad 10
3.07 3 componenti in ppm cad 10
3.08 3 componenti in ppm tossico cad 10
3.09 4 componenti in % cad 8
3.10 4 componenti in % tossico cad 8
3.11 4 componenti in ppm cad 8
3.12 4 componenti in ppm tossico cad 8
3.13 5 componenti in % cad 8
3.14 5 componenti in % tossico cad 8
3.15 6 componenti in % cad 8
3.16 6 componenti in % tossico cad 8
3.17 7 componenti in % cad 5
3.18 7 componenti in % tossico cad 5
3.19 8 componenti in % cad 5
3.20 8 componenti in % tossico cad 5
3.21 9 componenti in % cad 5
3.22 9 componenti in % tossico cad 5
4.00 Noleggi
4.01 Bombola mesi 48
4.02 Pacco bombole mesi 48
4.03 Carro bombolaio Idrogeno gg 80
4.04 Carro bombolaio Azoto gg 80
5.00 Personale
8.01 Sosta autista gg 7
Estimated value excluding VAT: 241 530,64 EUR

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

La tipologia di fornitura viene descritta nella Specifica tecnica.

Lot No: 3

Lot title: Lotto n 3: fornitura di gas criogenici CIG 752384594D.

1) Short description

Fornitura di gas criogenici.

2) CPV code(s)

24110000 Industrial gases

3) Quantity or scope

La fornitura prevede:

1.00 Gas tecnici in carro in fase liquida

1.01 Azoto liquido ton 1 000

1.02 Anidride carbonica liquida ton 160

2.00 Noleggi

2.01 Serbatoio CO2 liquida mese 48

2.02 Serbatoio N2 liquido mese 48

2.03 CryoBooster mese 48

3.00 Peronale

3.01 Tecnico specializzato gg 20

3.00 Extra

3.01 Consegna rapida 24h cad 26

Estimated value excluding VAT: 249 947,20 EUR

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

La tipologia di fornitura viene descritta nella Specifica tecnica.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Garanzia a corredo dell'offerta pari al 2 % dell'importo stimato del contratto con validità 180 giorni dalla data di scadenza della presentazione dell'offerte. Garanzia fideiussoria da parte dell'esecutore del contratto pari al 10 % dell'importo contrattuale al netto dell'I.V.A. con l'applicazione degli eventuali aumenti ai sensi dell'art. 93 comma 7 del D.Lgs. 50/16.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Finanziamento: capitoli di bilancio della Società consortile Energia Toscana.

Pagamento effettuato secondo quanto indicato nell'Accordo quadro all'articolo relativo alla fatturazione e ai pagamenti.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: sono esclusi dalla partecipazione alle procedure di affidamento degli appalti di forniture e servizi, né possono essere affidatari di subappalti, e non possono stipulare i relativi contratti i soggetti partecipanti che si trovano in una delle condizioni di cui all'

art. 80 del D.Lgs. 50/16 e s.m.i. e di altra normativa vigente. Ammissione alla gara previo raggiungimento della soglia minima richiesta per ciascuno dei requisiti di capacità tecnico-professionale riportati ai successivi punti III.2.3).

Il soccorso istruttorio, ai sensi dell'art. 83 comma 9 D.Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii, è regolamentato nel Disciplinare di gara.

In caso di raggruppamento temporaneo di impresa, di consorzio ordinario di concorrenti o di G. E.I.E. ciascun membro deve possedere pena la non ammissione, ed apportare parte di ciascuno dei requisiti di capacità e tecnico-professionale, di cui ai successivi punti III.2.3), ai fini del raggiungimento delle soglie ivi specificate.

La mandataria, pena la non ammissione, deve possedere ed apportare i suddetti requisiti nella misura minima individuata nel bando di gara.

Nel Disciplinare di gara sono specificate le condizioni di partecipazione per operatori riuniti di cui all'art. 45, comma 2, lett. d), e), f) e g), consorzi di cui all'art. 45, comma 2, lett. b), c) del D. Lgs. 50/2016, nonché le condizioni di partecipazione in caso di avvalimento ai sensi dell'art. 89 del D.Lgs. 50/16.

Requisiti di idoneità professionale ex art. 83 comma 3 del D.Lgs 50/2016:

a) Iscrizione nel registro tenuto dalla Camera di commercio industria, artigianato e agricoltura oppure nel registro delle commissioni provinciali per l'artigianato per attività coerenti con quelle oggetto della presente procedura di gara.

Il concorrente non stabilito in Italia ma in altro Stato membro o in uno dei Paesi di cui all'art. 83, comma 3 del Codice, presenta dichiarazione giurata o secondo le modalità vigenti nello Stato nel quale è stabilito.

Per la comprova del requisito la stazione appaltante acquisisce d'ufficio i documenti in possesso di pubbliche amministrazioni, previa indicazione, da parte dell'operatore economico, degli elementi indispensabili per il reperimento delle informazioni o dei dati richiesti.

I soggetti partecipanti, al momento della presentazione dell'offerta, quale condizione di ammissibilità alla gara, sono tenuti al pagamento del contributo a favore dell'Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici di lavori, servizi e forniture, con le modalità di cui al Disciplinare di gara.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Nessuna.

Minimum level(s) of standards possibly required: Nessuna.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

In caso di forniture prestati a favore di pubbliche amministrazioni o enti pubblici mediante una delle seguenti modalità:

— originale informatico o duplicato informatico firmato digitalmente o copia informatica conforme all'originale analogico rilasciato da un pubblico ufficiale dei certificati rilasciati dall'amministrazione/ente contraente, con l'indicazione dell'oggetto, dell'importo e del periodo di esecuzione,

— copia informatica dei contratti stipulati con le amministrazioni pubbliche, completi di copia delle fatture quietanzate ovvero dei documenti bancari attestanti il pagamento delle stesse.

Tale documentazione dovrà essere corredata dalla dichiarazione di cui all'art.19 del D.P.R. n. 445/2000 sottoscritta, con firma digitale, dal legale rappresentante del concorrente o da persona munita del potere di firma.

In caso di servizi/forniture prestati a favore di committenti privati, mediante una delle seguenti modalità:

— originale o copia autentica dei certificati rilasciati dal committente privato, con l'indicazione

dell'oggetto, dell'importo e del periodo di esecuzione,

— copia informatica dei contratti stipulati con privati, completi di copia delle fatture quietanzate ovvero dei documenti bancari attestanti il pagamento delle stesse. Tale documentazione dovrà essere corredata dalla dichiarazione di cui all'art.19 del D.P.R. n. 445/2000 sottoscritta, con firma digitale, dal legale rappresentante del concorrente o da persona munita del potere di firma.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Il concorrente deve aver eseguito nell'ultimo triennio:

— per partecipare al Lotto 1: servizi/forniture analoghi alla fornitura di monossido di carbonio gassoso compresso in carri bombolai di importo complessivo minimo pari a 60 000,00 EUR nel periodo dal 30.4.2015 al 1.5.2018,

— per partecipare al Lotto 2: servizi/forniture analoghi alla fornitura di gas tecnici e miscele di importo complessivo minimo pari a 72 000,00 EUR nel periodo dal 30.4.2015 al 1.5.2018,

— per partecipare al Lotto 3: servizi/forniture analoghi alla fornitura di gas criogenici di importo complessivo minimo pari a 75 000,00 EUR nel periodo dal 30.4.2015 al 1.5.2018.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 18.7.2018 - 13:00

IV.3.4.

Time limit for receipt of tenders or requests to participate

18.7.2018 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

Other: Italiano

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 240 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 20.7.2018 - 10:00

Place:

Presso la sede della Società consortile Energia Toscana, in Piazza dell'Indipendenza 16, 50129 Firenze.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Alle fasi della procedura di gara che si svolgono in seduta pubblica può assistere, in qualità di uditore, il titolare o legale rappresentante del soggetto concorrente ovvero persone munite di specifica delega.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Si precisa che il termine perentorio di presentazione delle offerte è fissato alle ore 13:00 e 0 secondi del giorno di cui al punto IV.3.4 del presente bando.

La Stazione Appaltante, ai sensi dell'art. 97, c.2 D.Lgs. 50/16, procederà contemporaneamente alla verifica della congruità delle offerte.

Ai sensi dell'art. 110 del D. Lgs. 50/16 l'Amministrazione, in caso di fallimento dell'appaltatore o in ogni ipotesi di risoluzione del contratto potrà interpellare progressivamente i soggetti che hanno partecipato alla gara, risultanti dalla relativa graduatoria, al fine di stipulare un nuovo contratto per l'affidamento del completamento della prestazione.

Tutte le comunicazioni, ai sensi dell'art.2 comma 1 e art. 40 comma 1 del D.Lgs. 50/2016 sono eseguiti utilizzando mezzi di comunicazione elettronici ai sensi dell'articolo 5#bis del decreto legislativo 7.3.2005, n. 82, Codice dell'amministrazione digitale. Pertanto il concorrente deve indicare, negli appositi spazi dei form on line l'indirizzo di posta elettronica certificata per le comunicazioni di cui all'art. 76, comma 5, del Decreto stesso.

Il contratto non conterrà la clausola compromissoria.

La procedura di gara verrà svolta in modalità telematica sul sito <https://start.toscana.it/>.

Tutta la documentazione richiesta dovrà essere prodotta in modalità telematica sul suddetto sito e, ove richiesto, firmata digitalmente.

L'accordo quadro è disciplinato dal Bando di gara, dal Disciplinare di gara e dalle "Norme tecniche di funzionamento del Sistema Telematico di Acquisto di Regione Toscana " e consultabili all'indirizzo internet: <https://start.toscana.it/>.

All'indirizzo Internet <https://start.toscana.it/> sono disponibili tutti i documenti di gara, compreso il disciplinare di gara in cui è specificata tutta la documentazione da presentare per la partecipazione alla gara nonché le modalità di presentazione della stessa per i soggetti che partecipano singolarmente, in raggruppamento temporaneo, consorzi, G.E.I.E. Gli operatori economici possono formulare richieste di chiarimenti secondo le modalità indicate nel Disciplinare di gara. L'Amministrazione garantisce una risposta a tutti i chiarimenti che perverranno entro 10 giorni dalla data di scadenza del termine stabilito per il ricevimento delle offerte.

Al fine di avere una più dettagliata visione dello stato degli impianti che consenta la formulazione di un'offerta ben ponderata, è fatto obbligo di effettuare specifico sopralluogo sul posto. Il partecipante dovrà pertanto dichiarare nell'offerta di aver preso visione dello stato dei luoghi. Informazioni in merito sono presenti nel Disciplinare di gara.

Il presente bando è inoltre pubblicato nella terza parte del Bollettino ufficiale della Regione Toscana (BURT).

Le spese sostenute dal CET per le pubblicazioni per estratto ai sensi dell'art. 216, c 11, terzo capoverso, del D. Lgs. 50/16, devono essere rimborsate dall'aggiudicatario entro 60 gg. dall'aggiudicazione. ai sensi dell'art. 34, c 35, del D.L. 179/2012 convertito in L. 221/2012; L'importo per tali pubblicazioni ammonta indicativamente a 2 500 EUR oltre IVA nei termini di legge.

Si informa che, ai sensi dell'art. 3 della L. 136/2010 e ss. mm. ii, l'Aggiudicatario, al fine di assicurare la tracciabilità dei flussi finanziari, è tenuto ad utilizzare, per tutti i movimenti finanziari relativi al presente appalto, esclusivamente conti correnti bancari o postali dedicati, anche in via non esclusiva. Ai fini della tracciabilità dei flussi finanziari, il bonifico bancario o postale, ovvero gli altri strumenti di pagamento idonei a consentire la piena tracciabilità, devono riportare, in relazione a ciascuna transazione posta in essere dall'appaltatore, dal subappaltatore e dai subcontraenti della filiera delle imprese interessati al presente appalto, il codice CIG.

Atto di indizione dell'appalto: Determina del Dirigente del CET n. 103 del 11.6.2018.

Altre informazioni inerenti il procedimento amministrativo, il trattamento dei dati personali e i controlli sulle dichiarazioni rese dai partecipanti sono indicate nel Disciplinare di gara.

Il Responsabile Unico del procedimento è l'ing. Alessandro Malvezzi.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo Regionale per la Toscana

Postal address: Via Ricasoli 40

Town: Firenze

Postal code: 50122

Country: Italy

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

11.6.2018